Buenos Aires, VIERNES 28 de Enere de 1916

PRECIO 6 CENTAVOS

(Porte page)

Ném. 2766

Francis Delaisi

# La acción parlamentaria

(Conclusión)

Es la dictadura de los incompe-

Una sola cosa les preocupa: ser reelegidos.

elegidos. Para serlo hay un medio simple: la puja de pronuesas. Una necesidad pro-funda de la masá no es para ellos más tunda de la massa de es agrega a un programa electoral, dos líneas sobre un anuncio. Se promete de todos sin preocuparse de si es posible su reali-zación, y se promete tanto más fácil-mente cuanto se sabe que no se dará

Demagogos sin sinceridad, raza

thiriteros! Esto en cuanto a los jefes.
En cuanto a la multitud, aturdida
por estas promesas, deslumbrada por por estas promesas, estambotas po-esta pujo, no sabe ya distinguir lo po-sible de lo quimérico y no ve sus pro-pios intereses. Se le ha hablado tanto de su poderio, que al fin ha acabado

por creerio. Que hay hechos que escapan a la empresa de la ley... ni siquiera lo sos-

Hasta en los ambientes revolucionarios, hasta entre los mismos comu más antiparlamentarios, yo he vis tas más antiparlamentarios, yo he visto buenas gentes que se imaginan que
se puede, por decreto, suprimir la moneda, por ejemplo, y ajustar sin más
preocupaciones la producción y el consumo. ¡Como si los hechos económicos no escaparan en su gran parte a la
reglamentación de los hombres!
¡Tanto valdría esperar de un volo-

Tanto valdría esperar de un voto de la mayoría la modificación de las leyes de la gravedad, el cambio del curso de la luna o la supresión de las mareasl

Ilusión paeril, ciertamente, pero ilu sión peligrosa, porque desvia del es-

Es el peor daño que ha comeitdo el

Obreros, campesinos, empleados, pe-queños burgueses, funcionarios de miqueños burgueses, funcionarios de mi-seria decente, lan puesto sobre la pa-peleta electoral su suprema esperanza. LEs tan cómodol «Sufrís, queréis me-jorar vuestra suertel No hay necesidad

de reflexionar, de organizaros, de lu-char, de obrar. Todo esto es fatigoso. char, de obrar. Todo esto es fatigoso.

Tomad este trozo de papel y escribid
ensima. el nombre de Tarugo. Bien.
Metedlo en esta caja que se llama la
curnas». Perfectamente. Ahora
neced quietos. Sobre todo, no os organeced quietos. Sobre todo, no os organecesa quelos. Sondiqueis, no os rebeleis. Hariais el juego de la reacción. Dentro de cuatro años, si vuestra situación no mejorado, necomenzaréis el juego»

ha mejorado, tlecomenzaréis el juego». Y en efecto, todo el mundo respenienza, todo el mundo espera el término de sus miserias de este papel plegado en cuatro dobleces, absolutennente como el cristiano espera su salvación del pequeño trozo de pan sin levadura que le ponen sobre la kenero.

Desde Juego, ninguna necesidad hay Desde luego, ninguna necesidad hay de reflexionar, de informarse, de comprender y de obrar. El campesino no sabe como se establece el curso del trigo, el quaddeuro ignora el precio de la fundición que fabrica, el empleado no sabe de dónde viene el producto que vende, el rentista no podría decir dónde se encuentra la sociedad cu-yos títulos posec. Y se presencia el es-pectáculo verdaderamente cómico de pediacijo verdateranter control e producen y economizan sin descanso sin que nunca sepan lo que es del producto de su esfuerzo.

cuantos Solamente unos cuantos hombres esabena, y son los grandes jefes de los consejos de administración. No han absorbido, como creía Marx, todas las riquezas; pero han acaparado su dirección. Ellos solos, y sus servidores másdirectos, comprenden el funcionamiento de la máquina. Y aquí está el secreto de su dominio. No descansa únicamente en la fuerza frágil de las Solamente unos armas de la policía, como creen aún demasiados revolucionarios, ni descandefinissamente en la supremana sa siquiera en la suprema dinero. Descansa sobre la única fuerza fecunda y que no puede ser apropiada con un golpe de fuerza; la «competencia», la inteligencia. NUESTROS EDITORIALES

# LOS ETERNOS JUDAS PELICULA

Si no conociéramos la psicología del su independencia. Hoy, en su plata-olítico, tanto como la del pueblo elec-forma, piden la reforma de la ley de or, nos causaría asombro la audacia jubilación ferroviaria, porque... | porque un artículo, de hecho, anula al obrero el derecho a la huelgal Del Valle Iberlucca, después artía su

Si no conociéramos la psicología del lpolítico, tanto como la del pueblo elector, nos causaría asombro la audacia y la desvergüenza de los primeros tanto como la inocencia y la simplicidad de los segundos. El político ha sido y será el eterno judas capaz de vender su conciencia por treinta dineros. Entre negar a la madre o perder una banca... el publicio no titubea: no una, sino tres veces niega a la madre. Por si fuera insuficiente el concepto para demostrar la veleidad del político; por si la palabra veleidad del político; por si la palabra no llevara al pueblo la convicción de lo que ellos son, enfoquemos sus hechos, y observémoslos. Ellos, con la elocuencia de lo irrefutable, demostra-rán la mezquindad y la ambición que

los alienta en la lucha.

No hablaremos de los políticos del «viejo régimen», ni de los de la «políti-ca criolla», ni de aquellos que de la «moralidad administrativa» y la «liberemoralidad administrativas y la ellocritad de sufragios han hecho su baluarte; ésios ya los conoce el pueblo. A nosotros nos toca arrancar la careta a aque otros nos toca arranear la careta a aque-llos que de la «emancipación proleta-ria» han hecho su grito de guerra; a aquellos que de «la verdad», «la justi-cia», «el derecho del pueblo», han hecho cartel partidista; a éstos, que con una mueva frase sustituyendo al partiotismo, al «civismo» y otras pampinas, con lo de «emancipación proletaria» preten-den uncir al pueblo, al carro de la ignorancia, sometiéndolo al dogal de todas rancia, somenendojo ai dogai ute todaga las opresiones. A éstos nos toca arran-car la cureta, y demostrar al pueblo, que el disfraz de redentor, oculta al proter-vo; en una pulabra: al político. Y al grano, ahora.

primer lugar, el partido socia-En tisto falla en su base. Tres formas hav Jista falla en su base. 1 res formas nay de conocer su principio político, social, religioso o económico: la propaganda verbal, la escrita, y la de los hechos que realiza. Hemos observado todo esto, y sus escritos, sus conferencias, y su actuación parlamentaria, no es de socialistas. Leamos su «plataforma electoral», su «programa mínimo». — que es como los conoce el pueblo,— y eso no es socialismo. Cualquier partido político europeo, exige más de lo que ellos piden. Luego, si nos dicen del desarme universal, del internacionalismo, de la propiedad colectiva, y todo lo que fué el principio socialista de Marx, Engels y Lafargue, al contrario, afirman su na-cionalismo, su guerrerismo, y sostienen el impuesto,-que no es más que sos tener el derecho gubernamental soste-niendo la razón y el derecho de la propiedad privada;—podemos, pues, ase-gurar que el partido socialista explota y usufructúa un nombre que no le co-rresponde. Y fallar en el todo, es haber

fallado en las partes.

Observemos estas partes, hasta que nos lo permitan las náuseas. ¿Recordais nuestra campaña del Centenario? tans intesta campana del centariori Exigiamos la derogación de la ley de residencia, la ampista amplia para in-fractores y desertores, lo mismo para todos los presos por cuestiones socia-les; pues bien: «La Vanguardia», con Justo a la cabeza, dijo que la huelga ge-neral era antiportiótica y una vergüenza para los obreros hacerla cuando el pue blo argentino festejaba el centenario de

bandera internacionalista, hace profe-sión de fe nacionalista, y en Haedo, ca-lifica de ladrones y mangoneadores a sus colegas del Senado... Llamado a rectificar o ratificarse, dice «que el responsabiliza de lo que dentro del cinto diga, y que por otra parte, él se honra estrechando las manos de sus co-legas». Y últimamente, al discutirse la derogación de las leyes sociales, el ministro le bace callar, diciendo que «la lev no se aplica:—Ia semana anterior se ha bían efectuado tres deportaciones.

Justo, al fundar un proyecto de ley, entre otras cosas, dice: «Creemos que nuestros símbolos nacionales, las manos que se estrechan, ol gorro frigio, las palabras «fibertad» e «igualdad», los acordes del himno, los colores azul y blanco, son los símbolos más simpáticos que en ese orden existen. Los aceptamos

hasta los amamos». En el congreso socialista del Rosa rio hacen moción para que en los mit-nes socialistas la bandera nacional se agite al lado de la bandera roja, lo que es enormemente apoyado. En reunión del comité ejecutivo; Bravo propone que en las reuniones socialistas se entone el himno patrio. Dickmann, — contestando a sus colegas que dicen que Pala cios es socialista argentino, en cambio ellos son internacionalistas—dice que to dos son argentinos y quien no por n'acimiento, lo es por sentimiento. De Pala-cios ya es clásica su contestación al ministro de la guerra, diciendo 1: «la propaganda antimilitarista no arraiga en paganda antininarista no arranga en s pechos argentinos». Los desplantes
 De Tomaso, como su acusación por robo del palacio de justicia, eso... el es de un efectismo político rayano en el cinismo, Repetto..., para negar su re-volucionarismo bastan los golpes que le dió Costa.

le dió Costa.

Y en cambio de todo esto, observemos el efectismo, el bombo y platillo para todos sus actos. No hacen nada en el congreso. y al terminar sus sesiones, convocan a un mitin y lanzar un manifiesto para solucionar la carestía de la vida; por efectismo, nada más, piden la construcción de mil escuela; la ley de la trata de blancas —, ellos lo dicen, — fué lo mismo; y no otra cosa, es su campaña en contra de las leyes es su campaña en contra de las leyes

sociales.

Todo esto lo hacen, invocando estideal que otros defendieron en el des tierro y la barricada.

Para terminar con un broche de oro,

hoy tenemos la expulsión de Palacios que nos dice del despotismo del político socialista. Cualquier tribunal militar per-mite la defensa al reo; y ellos ni eso...

Tengo la convicción que esta «pelí-Tengo la convicción que esta opei-culas pone a descubierto lo que ello son: vulgares políticos, esto es, ambi-ciosos, meaquinos, protervos y déspotas. Nota. — Por habérseme extraviado el microscopio, Cúneo, Jiménez y Za-cagnini, no aparecen en la cinta.

F. R. Canosa

# Crónicas internacionales Be Chile

# Los empleados de la ribera

a situación porque Ante la tenebro hemos atravesado la clase asalariada, durante este tiempo de vagancia forzosa, que nos ha traído consigo la actual conflagración europea, y, en que la miseria con todo su repugnante cortejo de trájicas consecuencias, ha hecho su proseo triunfal por nuestros hogares, sem-brando el l'anto y desesperación en nuestras familias ; ante este funesto estado de cosas en que el hombre y la desnudez han sido nuestros inseparables centinelas de enemigos irreconciliables, con los cuales hemos tenido que sostener una lu-cha porfiada y tenaz para conservarles el

los y también por nuestro propio de-ber de conservación, y en cuyo trance nos hemos visto obligados a realizar una multitud de esfuerzos penosos, pa-ra procurarnos esos medios de subsis-tencia que son el sosten de ese derecho nutral de sede le segre humater al natural de todos los seres humades, el derecho a la vida-, nos preguntamos Pues si este es un derecho natural

¿por qué entonces hay quienes preten-den coartarnos ese derecho? La res-puesta es obvia; por la sencilla razón que los que trabajamos que somos los que componemos la clase desvalida, la clase oprimida por herencia de un pasa-do que nos legó a unos la esclavitud

y a otros el privilegio, estamos sujetos a la voluntad y capricho de los privile-giados que intervienen en todas las ma-nifestaciones de nuestra vida ordinaria, Para esto mantienen un número de

individuos a su servicio y manejados a su voluntad otorgándoles a estos par ticulares franquicias en proporción el nuesto que desempeñan y guardán doles toda clase de consideraciones pa ra que obedezcan ciegamente y obrer conforme a sus descos.

Estos son los que se titulan emplea-os o mandoncillos. Cada cual dentro e su categoría, unos como jetes de bodega y otros como capataces de cua-drilla, han 'convertido cada uno su drilla puesto en una trinchera de odios y tro-pelías, contra los que por la dura ley del destino, nos vemos obligados a so-portar todas estas afrentas e ignomi-nias de gentuza sin conciencia. Estos son los que no desperdician

momento ni ocasión, para descargar sobre nosotros toda la ponzoña de sus más ruines propósitos, tratando a cada instante de poner sobre nuestra frente, el estigma vergonzoso de la humillación queriendo ahogar nuestra voz con el golpe de su proceder despótico y tirá-

Pero no en vano intento, porque con burla sangrienta y el escarnio que hacen nuestros derechos estos sayones del capital, mofándose de nuestras necesi-dades y de nuestras desgracias, no ha-cen otra cosa que despertar más el espíritu de rebeldía entre las víctimas de sus asechanzas, y ya llegará el momento en que volviendo por nuestros fueros de libertad, les arrojemos el guante pa-ra hacerles comprender que todavía no estamos vencidos,

Iquique.

#### CARTELES

Muy blen, muy blen!

La iluminación que viene será apenas la mitad de la de «aquel centenario»; medio millón de pesos, no más. Esto, gastado en faroles, no es mucho, ayl, en Bucnos Aires, donde los trabajado-ras ya ni se ven de flacos... Apoyamos, así y todo, esta lluvia luminosa, porque al mojarnos de arriba, nos revelará si-quiera, como en una cinta mágica, la gran miseria argentina.

Sin embargo, no hay peligro que los pobres hagan sombra se resistan a la pobres nagan sombra, se resistan a la luz este Centenario. Con una vela bas-taba para pasarlos de claridad, como a tubos de papel. A través de ellos se puede ver, ahora mismo, el sol, el,gorto frigio, y las manos que se estrechan en muestro» escudo...

Pero más luz es mejor. Doscientas mil lamparillas, fulgirán como diez soles caídos sobre la tierra. Tizones de pa triotismo ardiendo sobre un bracero de entrañas flacas. resecas Muy bien, muy bien!

La farolería argentina no puede ce der un punto, ni aún cuando sepa quema el último fósforo. Aunque ñana no pueda dar con su casa, a obs curas. Mañana?... ¡Hoy mismo, no sa-ben cuál es el sitio que les deparó el destino para morirse, unos doscientos destino para morirse, unos doscientos mil pobres en Buenos Aires I ¡Ciegos de hambre!

no importa. Haya luz, briller las calles, revélense esos fascineros esta jas caucs, reveiense esos ascaneros esta-tuados en las plazas... Mientras el pue-blo no incendie, eche al fuego su imbe-cilidad patriótica, bueno está que lo traspasen de clarifades eléctricas sus gobernantes. Así seguiremos viendo. a

través de su miseria, sin lamparillas ni velas, el sol, el gorro y las manes que se estrechan en su escudo... | Muy bien.

#### Choclo en su chala

Va tiene su presipuesto el gobierno; es el mismo de 1915. Los socialistas, que darán un manifiesto al país para explicar sus gestiones de oposición, están diciendo desde ahora que de ser más ellos en el Congreso, no iban a votarse así, en bulto, como una espiga en su chala, estos fardes. Nos largarfan igual el chede a los pobres: pres países.

chala, estos tardes. Nos largarían igual el choclo a los pobres; pero pelado.

Para este fin solamente, quieren ser representantes nuestros los socialistas: para pelarnos la chala. Es; se ve, una simple cuestión de formas la que discuten. El fondo, que nos revienta. es con ellos o sin ellos, el presupuesto. Distriburan come guiarno la come. tribuyan como quieran lo que nos qui-tan, la realidad sigue siendo nuestro despojo.

Queréis saber en qué finca el odio de Queréis saber en qué finca el odio de los pofíticos a nosotros?... En que no tenemos predilección per anuestros des-pojadores. Porque nos valen igual los calvos que los peludós, les que dicen que se alimentan con hostias, que los que braman que desayuana con frailes: Pastor que Justo. Sabemos que ese es parada, no más, aceituais para abrirse el apetito. Aquí los que hacen el gasto. el p'ato fuerte, las víctimas, somos los eternos pobres. Y lo mismo con el presupuesto de

Y lo mismo con el presupuesto de 1915, votado para este otro año, en glo-bo, como una espiga en su chala, que co-mo querían los socialistas, deschalado, Esa es una pura forma; ma cuestión de eufemismo. La realidad es que nos largan el choclo.

#### El hambre en Alemania

«En la guerra como en la guerra», dice el adagio. Y ya no quedarán a los pueblos que actualmente se despedazan en Europa, medios pa-ra poner en práctica, a fin de rea-dir por el hambre o el hierro a sus respectivos enemizos.

Actualmente en Alemania, cercada Actualmente en Alemania, por la flota inglesa su territorio, para rendir por hambre a sus enemigos los subditos del Kaïser, reina del más espautosa y la miel hambre más espautosa y la mi-seria más horrible que pueblo algu-no haya visto en un sitio semejante.

La escasez de alimentos y su va lor lor exhorbitante pone en aprietos al pueblo, compuesto actualmente por mujeres y niños, en el duro tran-ce de asaltar los almacenes, las tiendas y los mercados, para proveer-so de alimentos. Se suceden los mo-tines a diario. La fuerza-pública di-suelve como en los campos de ba-talla a las manifestaciones de ham-brientes manufestaciones de hambrientos que se lanzan a la calle a pedir que comer. Una de estas ma-nifestaciones fué disuelta con ame tralladoras, siendo barridas las ca-lles, sobre la cual quedó un teudal de muertos y heridos casi todos muieres y niños.

Como se vé la situación creada a los no combatientes no es menos crítica que los que en el campo de batalla dirimen con su vida las desa-

venencias y ambiciones de sus gobernantes.

La matanza se extiende: la Jestrucción se generaliza; el espectro de la muerte hace presa a ino entes víc-timas de la maldad de los hombres, timas de la maldad de los hombres, y sobre lo que ayer aún quedaban promesas del devenir, los niños y de fecundidad, regenerada y emobles cida, cerniránse los búltes cebándose en cuerpos hechos piltrafas por la gratealla. la melralla.

a metralia.

¡Siquiera un chispazo genial iluminase a estas victimas y resolvieran a la par que asaltar los mercados, las guaridas, los palacios de
los verdaderos culpables de la horrenda masacre que envuelve a todos. hombres muieras y niños, man rrenda masacre que envuelve a to-dos, hombres, muieras y niños, mien-tras ellos no cesan en sus orgias y banquetes sobre el riacho de san-gre, fuego y destrucción! orgiasi

# La neutralidad yangul

Los norteamericanos dieren siempre ruebás de un practicismo admirable. En todos sus asuntos proceden con cir-cunspección realizando actos de los que se arrepienten nunca. Y así es como ha progresado el país del dolar, presen-tándose ante el mundo como un coloso de la producción y del oro, a quien es nenester tener muy en cuenta

En esta horrible guerra que está des-truyendo a la humanidad, ellos han vis-to un rico filón que explotar. Con mu-

cho talento sortearon obstáculos, eludieron compromisos, tratando de no sel arrastrados a la hoguera: prefieren arro r elementos de combustión para man

Se dedican a la fabricación de armas Se dedican a la fabricación de armas, municiones y toda clase de artefactos destinados al externiumo de los otros. Abastecen las exigencias de las nacio-nes en lucha, enviándoles los elementos de muerte que necesiran. Contribuyen al mantenimiento de la hecatombe, pero mantenimiento de la hecatombe, pero significante los securios de la contribuyen. comprometerse, siguiendo la

rodo sin comprometerse, siguiendo las reglas del buen comerciante. Durante el año 1915, sus exportacio-nes han batido todos los records cono-cidos, alcanzando a la suma de 3.550 núllones 919.393 dólares.

Y siguen fabricando armas, municio nes y toda clase de artefactos de gue nes y toda ciase de artefactos de guerra, para que la humanidad se despedace en la más estúpida de las guerras... Y se dicen, se proclaman a viva voz, a gritos, neutrales!...

#### ¿Sentimiento o inteligencia?

Sentimiento e inteligencia es el proy el contra que ha de proporcionar-nos el equilibrio en la vida humana. La inteligencia produce vibracio nes en los seres sensibles. Y estas mismas vibraciones son la alimentala inteligencia

Sin vibraciones la inteligencia no existe. Solo me resta decir que, en la desmaterialización de la materia se halla dola clase de perfecciones...
Y esto no se consigue con una fuerza sentimental y si con una fuerza inteligente, malerial...
Bien; si la inteligencia so alimen

Bien; si la inteligencia so alimen-ta de las vibraciones sensibles que se desmaterializan por su influencia, es la inteligencia la que preside la evolución del perfeccionamiento de la especie.

M IA' IAI

# Protestas del público

El gran número de desocupados El gran número de desocupados que ambulan por la ciudad privados de pan y lecho, suolen pernoctar en los vanos de las puertas, debajo las recobas y en las plazas públicas. Una de éstas, la plaza Lavallo, es la que reumo el mayor número de desocupados a todas horas del día. que la beneficencia pública les nie-ga y en sus bancos hallan el repo-so que la maldad de les re-Encuentran en ella la hospitalidad que la maldad de los hombres les priva. No amenazan ni molestan a nadie.

No obstante la maidad de un guardián para con ellos no tiene límites. Si se duermen, los despierta a tos. Si se duernen, los despierta a bastonazos, si son mujeres a empeliones con ellas, si habitan alto fos expulsa, si habitan de anarquía, como no fatta algún eperros en idénticas condiciones que el más misorable desocupado, pero con menos consciencia, lo sindica y éste cumplo su ruin misión como el más fiel de los canes. Hevándolo preso. Estos hechos el indigno lacuyo de Grania los provisca a diario. Pero comajo los provões a diario. Pero co-mo hemos resuelto darlo una lección para que cese en sus abusos, cree mos del caso obrar como obran les

hombres afin que no hayan comido.

Lo hemos evitado en olras oportunidades, pero no primitiremos que
continue en sus abusos. Tómelo en
cuenta, lacayo, ya que les «La Protestan

Juan Viutsch

# El anarquismo obrero

Sobre el terreno del trabajo, al con ario, del cual la burguesía depende – 'aquí está su punto débil — se puede hacerla bambolear seriamente cesando de común acuerdo, de trabajar para ella.

ella.

En fin y sobre todo, la solución política parte de un error de observación.
Comienzar por alejarse del lugar de
producción para reorganizar ésta, es
un contrasentido. Encargar de esta ta rea a gentes improductivas, es un se-gundo cien pies. Y decimos esto tanto refiniendonos a los partidos políticos legalitarios como a los partidos políticos revolucionarios, blanquistas e insurtec-cionales. No es fabricando leyes o estableciendo una dictadura del proteta riado como pueden modificarse las re laciones entre burgueses y proletarios en el taller, en la calle y en el hogar. No es apartándose de los focos de la actividad humana, útil v bella, como podrán transformarse estos vitales fo-cos. Esta transformación se conseguirá

### Lo que nos comprueban los hechos

puso a la amante de Arestipo, la fa nosa corresana Lais, una traición, a la cual ésta contestó: «¡Oh, no; todavía no he caído tan bajol» Esta mujer de-gradada, aún creía que pudiese existir en el mundo peores males que los que

en el mundo prores accella padecía.
Cierta o no la leyenda, hay en ella
un paréntesis fácil de Ilenar, con el
prototipo de la desverguenza y el ci
nuestra época, o sea con la nismo de nuestra época, o sea con rersona cuyo absoluto relajamiento persona cuyo todos sus sentidos no le priva de la comisión de un acto que, como la céle bre cortesana en medio de su degra dación, tuvo la entereza de rechazar es el político.

Aquella mujer víctima de sus pro ios vicios, corrientes en aquellos tiem pos de depravación y miserias morales tuvo en medio de la horrible desviación de sus virtudes, un destello de fina no bleza y dignidad y rechazó la vil insi nuación del noble que así aprovechabe de su estado seminconsciente. En nues-tra época, en estos tiempos de cerdocracia y mediocracía, donde el más obscucuro ciudadano se convierte en curo ciudadano se convierte en una descollante personalidad gracias al bar niz de democratismo de la época, que no hace demócratas con dignidad, sino demócratas plebeyos e indignos, lo ex traño sería que halláramos un simil.

En efecto, halagar las bajas posiones de los hombres, acicatear su vanidad poner a menos su ignorancia — ya que el voto lo equipura al sabío. — estimular su pedanteria y fomentar el odio personal para sobre ese desgarramiento de dignidades nutrir sus bastardas am biciones los otros, es predisponerlos de positar en sus manos el arma vil con que han de destruirse mutuamente.

Y esto, a fé que lo hacen tácitamente los políticos en general y los socialistas en particular. ¡Oh, sus desvelos por la clase trabajadora! Sobraba ya la falsía de sus procedimientos, la insinceridad de sus procedimientos, la insincertor de su actuación, su falta de nobleza gallardía en los requirimientos que pueblo hacen para parangonarjos a los demás políticos que se disputan los fa-vores del mismo, cuando un accidente de los que exponen su vida y reputación, los hombres que no están inmu nizados contra sus canalladas, han ser-vido a aquélios, los socialistas, pura tejer con burdos sofismas una gureola pureza y sinceridad que está muy lejos de reconocerles el pueblo.

Los fines que persiguen justifican lo indecoroso de sus medios. Y es precisa mente a la clase trabajadora a quier se dirigen, llamando la atención de le propio que ellos hacen viviendo a sus ropio que enos nada menos que un se repaldas! Y es nada menos que un se rior senador, socialista por añadidura nor senador, socialista por anadidura, y tres veces cómplice en la falsía de sus procedimientos para con los intereses de la clase trabajadora que dice defen-der que ha lanzado a la faz de la misma. la mayor injuria sobre un hombre dad convicta y confesa no se ha com-probado aún! ¿Qué movi! persiguen esta fracción política, sus hombres, repre sentativos o no, y su prensa? Fácil es

No restañada aún la formidable escisión producida en torno del podero so organismo obrero revolucionario y anarquista, desviáronse ellos y preten-dían desviar la institución. Y estas explosiones de enconos personales, —que causan por cierto un grato placer a lo que de estas desgarraduras morales se nutren. - la influencia exterior, va

arrojando de estos lugares del trabajo

Para conquistar los talleres, — y como consecuencia directa, el mismo pan — no es a los abogados, diputados,

legisladores, secretarios, que deberemos dirigimos. Estas gentes no están en contacto con el martillo, la máquina y el taller. Ni sabrian servirse de aqué

llos ni saben lo que es éste. Unicament los trabajadores de los talleres y de lo

campos tienen este poder. Corresponde

a los anarquistas, a nosotros que hemos

todos los no productores.

pan -

Cuéntase que un noble ateniense pro- ria e incierta, cuya influencia haceos cilar las conciencias mejor templadas el espíritu de contradicción, etc., es el pienso que rumán a todas horas los so-cialistas y demás «istas» acoplados en esta ocasión, y el bocado exquisito que saborean en estas circunstancias los que por demasiado amargo y duro antes, no hacían más que murmurar. Es la sumisión consciente de una relajada es-tructura moral formada al calor de una doctrina que marca más altos designios en su: apóstoles, puesta al servicio de egoístas y mezquinas ambiciones per

nnaels y partidistas. No obstante el ataque llevado como para vulnerar toda una obra, sus hombres, sus instituciones, su prensa y aún a la idea que sustentan e informan si razón de ser, no es sino la comprobación de que la obra que realizan, no puede ser objeto de ataque sin demostrar la indecorosidad de quien o quienes la rea lizan y que no está representada en la persona de uno ni de diez individuos cuyos actos delictuosos o incorrectiones, pongan en tela de juicio la colectividad o la fracción de pueblo que las

ustentan con lealtad. Llevado y debatido el asunto que dió margen a este comentario al terreno que corresponda, de donde saldrá la respon inocencia del acusado, abilidad o queda en pie, mientras tanto, sino la estigmatización del estigmatizador y la más inferior aún, relajación que carac terizaba a la célebre cortesana, resis tiéndose a una insinuación malvada.

#### Mis conceptos

Unos cuántos obreros quizá, uno cuantos obreros tal vez, podrán com prender como yo, como tú, por intuición por temperamento, podrán por temperamento, podrán comprender, como yo, como tú, que el verbo admoniti vo que cantamos en la lucha, en la vida podrán comprender como yo, como tú que la enorme ansiedad de justicia que entimos que nuestra madre aparquía digo, sólo es obra del corazón de los que sufren, sólo es obra del corazón de los que siembran, que producen, de los que mueren sin piedad, sin flores, como yo, como tú, mañana, como esos cuancos obreros, también, que comprenden que la anarquía no es obra de ningún caudillismo, sino del corazón. Ella no acaudilla a nadie. Nace en

los oprimidos del pueblo como una su prema volición del dolor.

Educar no es acaudillar. Es floreces fraternidad de corazón a corazón. Es recordar a los negadores de nuestra madre Naturaleza, el pedazo de tierra de pan, de sol, que ella nos acuerda a todos. Eso es educar. Nada más que

Para que séamos libres. Para que samos hombres. éamos

Educar es seleccionar. Es perfec

Saber educar vale tanto como padre o madre de una generación revo lucionaria. Tanto como ser padre c madre. Padre o madre de una genera

ón revolucionaria. Mi anarquía viene desde la defecación de un limo inmundo, desde la defeca-ción de un barro hediondo: la demoeracia. Viene de allí, como la tuya des de la ergástula burguesa: el trabajo Viene de allí, rejuveneciendo una vida con más amor. Viene de allí, desde la democracia, desde sus templos, des-

de sus aras, desde sus miasmas.

Ella puede decirme, acusarme que alí de un prostibulo. Ella, digo, mi anarquía. Podría decirme también, a gritos, un perdulario, enmendado por las volici upremas de la madre

nadre tierra. tierra, hermano mío Nuestra madre tierra, hermano mio que a cada tiempo que avanza, más no

epara por egoismos de la vida. Nuestra madre tierra, hermano med Libre, por eso n'smo estrangulada. Co-mo nosotros, por las leyes, ¡Qué han de saber de amor las leyes! Martin Bernal.

Una mala práctica

Sobre les mittes y conferencies

Creo de gran utilitad Ramer la

atención de los compañeros organi-zadores de actos de propaganda y prolesta por lo que en ello ocurre,

gracias a la errônea actitud de al-

gunos compañoros.

Son altamento significativas las pre-

tenciones de algunos compañoros, qua aponas saben de un acto público or-ganizado por anarquistas, se dirigen

sin más, con el propósito de apode-rarso de la tribuna, para una vez sobre ella lanzar sandeces a los cua-

tro vientos.

No comprenden estos compañeros que lo que ellos hacen va en tores.

La misma pronaganda. En

juicio de la misma propaganda. En efecto: la mayoría de ellos no tie-

nen en absoluto cualidades para ex-

poner públicamente sus l'leas. Igno-ran que para eso es menester, pri-

moro conocer las ideas o el asunto

a que va a tratarse, y segundo, ka-berlas exponer ante una masa que

vá con el propósito de escuchar la palabra de los que saben más que eltos y lo puedan ilustrar, pero no dispuestos a soportar una lata in-

sulsa e interminable, como ocurre con

Los que así obran han de saher que si continuan en este tren, lle-garemos muy pronto al día que nues-

tros actos no tendrán más concu-rrentes que los anarquislas, precisa-mente por el hecho de no oirse nada

interesante en e'los, y por resultarle a la mayoría, aburrida las conferen-cias de esta naturaleza.

Yo invito a los compañeros organizadores de actos públicos a que to-

men en cuenta este hecho y que pro-curen evitarlo, en bion de la pro-

paganda.
Es necesario que cuando se reali-

zan actos como el mitin del domin-go, se designen con anticipación a los oradoros que tengan cualidades

como tales y cuando aigunos com-pañeros quieren usar de la palabra

y se sabe que no tienen capacida-des para ello, aconsejarle a que tie-sistan de su propósito, haciendo así

A los compañeros viejos de la propaganda, no se les escapara que pe-ta medida no es autoritaria, sinó una necesidad sentida, de profilaxis, tan indispensable en estos tiempos de

Los anarquistas convencidos que

asisten a los actos de propaganda, no por oir tal o cual compañero, sinó para contribuir al éxito del ac-

to, sabrán tolerar a esos asaltado-res de tribuna, pero los trabajadores

piensan así, retirándose del acto en cuanto eyen cosas que no le inte-resan, no respondiendo así a otro llamado.

Hay más. Suele ocurrir que al ter-minar de hablar algún huen compa-

fero y haber explicado el objeto de esa reunión y lo que debe hacer-se para conseguir nuestro propósito, seguirle uno de esos «oradoros» y

estropea todo lo anteriormente dicho,

haciendo de este modo un verdade

ro confusionismo, que el oyente no saca nada en limpio.

Los compañeros que hablan en las conferencias y mi'ines, han de ser explícitos y sencillos para dejar una

nuestras ideas no

meior obra.

mediocridades

que desconocen

algunos compañeros.

#### Notas de administración

Rifa pro «La Protesta»

Se pide a los compañeros que no li-quidaron los números de rifa pro ensan che de los talleres del diario, se sirvar hacorlo a la brevedad posible, pues nos vemos imposibilitados a preparer el ba

A los suscriptores del interior

Con objeto de poder normalizar bien la cobranza en el interior, rogamos nos comuniquen cualquier demora que ten-ga el agente en la misión que tiene a su cargo.

A los agentes

Los que no han remitido aún (as pla-nillas de cobranza correspondientes a Noviembre y Diciembre, le pedimos lo hagan a la brevedad posible; pues estas demoras dificultan grandemente el con-trol y marcha del diario.

Los compañeros que quieran distri-buir ejemplares atrasados del diario, co-mo asimismo periódicos del extranjero, diríjanse a la Administración, remitier do para el franqueo.

#### Encuesta

una exposición sintética de los co nocimientos adquiridos por algunos compañeros, sobre filosofía, economía

rencia a una de estas tres cláusulas: libertad política, libertad económica, auto-educación, o sea, educación general del profetariado?

2.0 ¡Por qué?

3.0 En el supuesto caso de una revolución, ¡cuál es el órgano más sensible de la sociedad, que al herirse desconcierte más profundamente sus relaciones económicas y politicas?

4.0 ¿En qué forma herirlo? 5.0 ¿En qué forma puede p 5.0 ¿En que forma puede propa-garse con mayor impulso y prácti-cismo, la revolución fuera de nues-

on una profunda revolución espiritual que lo emancipe de los prejuicios y pasiones afávicas, para obtener el do-minio sobre si mismo, o en las lu-chas externas?

Con el objeto de dar margen a y política; y con el fin do fina ilus tración general sobre métodos y me dios, propongo la siguiente encues

1.0 En la lucha por la emancipa ción proletaria, ¿puedo dársele profe rencia a una de estas tres cláusulas:

ticas?

tro marco?

6.0 Actualmente, ¿adolece de de fectos la organización anarquista?

7.0 ¿Qué correcciones propone? 8.0 ¿Es preferible que las primera energias individuales sean empleada

de ciertas maneras fisiológicas de reac cionar. Estos rasgos no pueden nivelarse; la unidad es utópica y sería in-soportable. Se [dlebe, pues, en los ta-lleres, vivir como amigos que sacan el mejor partido posible de la inteligen-

procurar también en los tafleres hacer desaparecer la gerarquía de oficio que reina demasiado a menudo manteniendo barreras en la clase trabajadora, ani mosidades, envidias y desconfianzas. La animosidad no debe existir sino para antimostata no debe existir sino para aplicarla a los patrones. El obrero me-jor calificado desprecia demasiado al peón; hasta hace víctima de su desprecio a las mujeres y a los niños, com si no bastara nara este comportamiento brutal el patrono y sus capataces. Los amos tienen empeño en mantener esta en mantener esta gerarquía, procurando introducir los vigilantes, los encargados reponsables los privilegiados. En los talleres de los tipografía por ejemplo, hay una serie de categorías de obreros que todos tienen un poco más o menos de autoridad sobre el que está más bajo y a menudo esta autoridad la dejan sentir

demasiado. De aquí arrançan costum bres burguesas de desigualdad, hábitos de mando y de obediencia, divisiones entre los mismos asalariados. Está bien que sean diversas las funciones sobre el trabajo. Pero por lo menos consideremos en absoluto que es tan útil la labor de un albañil como la del peón que le ayuda, tan útil la del dibujante litográfo como la de cualqueir otro obrero que intervenga en su oficio.
Tenemos que proclamar y establecer la equivalencia de las funciones. Y en sus equivajencia de las funciones. Y en sus propias relaciones, todos los trabajado-res pueden tomar una actitud de ígual-dad. De este modo la clase obreta será fuerte por la solidaridad de sus miem-bros y constituirá una potençia verda-

Eu el mismo orden de ideas cada uno puede contribuir a desterrar del taller el celo intempestivo por el patrono, así como lo que en la producción pudiera ocasionar un perjuicio a Ios consumi-dores obreros y campesinos. Es inútil, por ejemplo, hacer el juego del patrono cuando os diga que el trabajo apremia y que hay que hacer tanto o cuanto.

(Continuará).

ciación de este encanto individual inalterable de sus reciprocas diferências Los camaradas anarquistas deberán

denunciado la mentira de la política, dar a los asalariados la conciencia de este poder suyo. Poder formidable, por-que tienen de hecho la producción y que solo es por su inercia que los im productores sacan provecho La lucha sobre u n terreno económico vivificada por un gran soplo revolucio nario, tiene un carácter muy neto y

capitalistas y los productores. Fuera de la vida de familia y de algunos raros instantes de vida priva-da, los trabajadores posan la mayor parte del día sobre el lugar del trabajo. Naturalmente se encuentran juntos en el grupo de oficio. Examinemos,

para traer la ruptura entre los

pues, lo que hay que hacer para orga-nizar la vida allí precisamente donde el trabajador se encuentra: en el taller en el grupo. Y si la emancipación se efectúa allí donde el trabajador vive, la revolución puede decirse que se ha brá efectuado

En buen número de talleres exister rivalidades que proceden de diferencias de nacionalidades, de sexo, de funcio-nes y de actitudes frente al patronato Con la inseguridad de la vida, los

Con la inseguridad de la vida, los asalariados deben viajar cada vez más y en los lugares del trabajo se encuen y en los logares del tranado se encuen-tran con colegas de otros países. Aqui precisamente es cuando el obrero anar quista podrá poner en práctica sus sentimientos internacionalistas y exseñar : los demás el valor de la solidaridad Es necesario, absolutamente, que en el taller desaparezcan las incompatibilidanacionales de temperamento, que los obreros clarividentes hagan compren der a todos que tanto trabajadore franceses como alemanes, italianos, ar gentinos e ingleses son exploitados del mismo modo y que es una sola clase de parásito quien le roba. Sin duda que se pueden descubrir en los dicrentes pueblos rasgos particulares provenientes grata impresión a los que lo escu-chan. Todo lo contrario pasa con los oradores de marras que, en lugar de agradar, aburren; en vez de ilus-trar confunden. Creo que hasta que los organiza-dores no se den cuenta de esta ver-

dores no se den cuenta do esta ver dad y no procurea obrar en conse cuencia, nuestros actos serán cada vez más pálidos y deprimentes.

Es una mala practica que hay que

Ricardo Florero.

#### Contra la guerra

Organizado por la F. de Agrupa-ciones Anarquistas de la Región Ar-gentina y la F. O. R. A., se cele-brará un mitin internacional de protesta contra la barbarie guerrera domingo 13 del próximo mos de go 13 del próximo mos de fe Oportunamente anunciaremos

Por la F. de A. A. de la R. A. El Secretario.

# Instrucción popular

#### Liga de Educación Racionalista

Hoy viernes, se realizarán los si guientes cursos en Belgrano 2552, or

guientes cursus en beignine 2022, organizado por esta asociación:
Do 5 a 7 p. m. Música, por los profesores Giordano Bruno López, Eu-lalia A. López y Carlos R. Fuster.
De 8.30 a 9.30 p. m. Esperanto,

por A. Barrot. De 9.30 a 10.30 p. m. Lecturas comentadas, por Jacobo Zimmerman.

Se invita a los socios a concurrir Se invita a los socios a concurrir a la asamblea general ordinaria, que tendrá lugar el sábado 5 de febrero próximo, a las 8 p. m., en el local social Belgrano 2552, para tratar la siguiente orden del día:

1.0 Lectura del acta anterior.

2.0 Informe de la Comisión Téc-

nico-Administrativa.

3.0 Reintegración de la comisión.

4.0 Balance. 5.0 Nombramiento de 3 revisores

de cuentas. 6.0 Reforma del artículo 4.0 del

reglamento de instituciones adheridas. 7.o Proyecto de los camaradas San tolaria y Nieman.

#### NONIMA DE LOS CURSOS:

Lunes, de 8 a 9 p. m. Contabilidad figuel A. Palermo; de 9 a 10 Taquigrafia, por Agustin Campor Miguel A. p. m. Ta-pelo. (1)

pelo. (1)

Martes, de 5 a 7 p. m. Música;
solfeo y violin, por Giordano B. López, Eulalia A. López y Carlos R.
Fuster. (Período 1916); de 7 a 9 p.
m. Dibujo industrial, lineal y profesorado por el profesor Juan Meriano.
(Se iniciará en breve); de 9 a 10 p.
m. Francés, por Gastón Etibaut.

Miércoles, de 8 a 9 p. m. Esperanto, por A. Barrot; de 9 a 10 p.
m. Anatomia y Fisiologia humana,
por Luis Marta López. (Se iniciará el 9 de febrero próximo).

Jueves de 8 a 0 p. m.

el 9 de febrero próximo).

Jueves, de 8.30 a 9.30 p. m. Fran-cés, por Gastón Etibaut. (Reunión de comisión Técnico-Administrativa).

la comision Tecnico-Administrativa).
Viernes, de 5 a 7 p. m. Música; solfeo y violin, por Giordano B. López,
Eulalia A. López y Carlos R. Fuster; de 7 a 8.30 p. m. Dibujo lineal,
industrial y profesorado por Juan
Moriano): (Se iniciará en breve); do

Moriano): (Se iniciará en breve); de 8.30 a 9.30 p. m. Esperanto, por N. Barrol; de 9.30 a 10.30 p. m. Taquigrafía, por A. Campelo.

Sábado, de 8 a 9 p. m. Coutabilidad, por M. A. Palermo; de 9 a 10 p. m. Taquigrafía, por Al. Campelo, cuando no es dada en los días antediclos, o en su lugar conferencias sobre Literatura, Arles, Ciencias o cuestiones sociales. o cuestiones sociales

(1) Debido a sus tareas profesio-nales el señor A' Campelo se vé obli-gado a variar los días de sus lec-ciones en la forma que queda conohanais

Nota. — Los lunes y viernes que no se dicta Taquigrafía, se darán lecturas comentadas.

#### Centro abrero del aeste

Hoy viernes 28, a las 8.30 p. m. este Centro realizará una conferen-cia de carácter literario la que esta-rá a cargo de C. Martinez Paiyva. El Secretario.

Nómina de los cursos:

Lunes, a las 8.30 p. m., reunión de comisión. Martes, a las 8 y 30 p. m. Lec-turas comentadas. Mièrcoles, a las 8.30 p. m. Arit-

Juoves, a las 8.30 p. m. Esperanto. Viernes, a las 8.30 p. m. Lecturas comentadas.

Sábado, a las 830 p. m. Aritmética. El Secretario.

### Centro de E. S. de Belgrano

El domingo 30, a las 5.30 p. m., en Cabildo y Mendoza se realizará una conferencia sociológica, Hablarán varios oradores.

Se cita para hoy viernes, a las 8 p. m., en General Paz y Blanco Encalada, a los componentes de este

Centro.
Es de imperiosa necesidad que los compuñeros acudan a esta rounión, a fin de dar mayor impulso a la propaganda ex estos barrios, así co-mo también, para convenir alguna forea que asegure la es a del Centro. A ver, compañeros! gure la existencia futu

El Secretario

# C E.S. y Ateneo de Mendoza

El Contro de Estudios Sociales de ésta ciudad ha reabierto su local so-cial en la callo Perú 1587, y lenca-rece el envío de toda clase de publicaciones destinadas a la propa

Para evitar confusiones, se advier-te que este Centro y el Atenco F. Ferrer constituyen una sola entidad, annone dividida en dos secciones, des ainique dividual en des secciones, de tinada la primera, — el Centro de Estudios Sociales, — a la propagan-da de ideas, y la segunda, — Ato-neo F. Ferrer, — a cuestiones excluda de ideas, y la segunda, — Ate neo F. Ferrer, — a cuestiones exclu sivamente culturales. Comunica a los lectores de «La

Protesta» en esta ciudad, que las con-ferencias de cultura popular a car-go del doctor Guerrero, se verifica-rán indefectiblemente los jueves de cada semana en el local indicado.

# El Secretario. Ateneo Obrero de Almagro

Este Ateneo, pide a todos los com números de rifa en su poder, se sir van activar su venta y entregar su importe a la brevedad posible, pues no quisiéramos vernos en la nece no quisiéramos vernos en la nece sidad de postergar el sorteo. Por lo tanto, creemos que los camaradas ten drán en cuenta nuestros deseos y sa brán apreciar nuestra buena volun

La secretaria, en Agrelo 3653, per manece abierta todas las noches de 7.30 a 10 p. m., donde pueden ver se también los cuadros que como pre mio hemos resuelto dar al agracia-

#### Comité Escuela Moderna, Almauro

Este Comité pide encarecidamente a todos los compañeros que posean números de rifa, los devuelvan a la brevedad posible, o en su defecto, el importe de los mismos.

Al mismo tiempo comunicamos, que nuestra secretaria ha sido instalada en la calle Quintino Bocayuva 761 donde se atiende todos los días há biles de 5 a 7 p. m., y los feriados de 9 a 11 a. m., debiéndose dirigi la correspondencia a nombre de M

El Secretario.

#### C. oro E. Moderas, de Belgrano

Este Comité pide a todos los com Este Comité pide a todos los com-pañeros y centros que hayan reci-bdo talionarios de la rifa que tie-ne en circulación, que se han re-mitido por correo a la ciudad e in-terior, tengan a bien de acusar re-cibo de ellos, a fin de saber si han llegado a su destino.

Al mismo tiempo pedimos a los que tengan talonarios en su poder, que activen la venta, porme se está

que activen la venta, porque se está acercando la fecha de la jugada y no quisiéramos postergar el sorteo

#### Academia Formica

Instrucción primaria y secundaria matemálicas y otras materias. Idio mas: inglés, francés e italiano, por el profesor Santos Cervoni. Corres pondencias y adhesiones, a doctor A. They, Juramento 4267, (Belgrano) y a Santos Cervoni, Garay 2394

# A ORGANIZACIÓN OBRERA

t as huelgas; exterior, interior, ciudad.—Resoluciones y asambleas gremiale

#### La husiga en Barcolona

El gremio de albañiles celebró un

El gremio de albañiles celebró un concurrido emeetingo en la Casa del Pueblo, en el que se decidió persistir en la huelga.

La falta de pan ha sido bastante notable, y ha dado motivo a varios incitentes en las panaderias. En algunas panaderias trabajan soldados para suplir a los huelguistas.

dados pura suplir a los fuedguistas.

Los obreros panaderos persisten en su actitud intransigente, no permitiendo que los eçarneros», traicionen ol movimiento. El ecarneraje» ha disminuído en forma tal, que aponas algunos pocos pueden trabajar custodiados por la fuerza pública. Comen ducerne en las mismas suanderías. duermen en las mismas panaderías no salen a la calle bajo ningún

Los demás gremios permanecen también sostentendo la huelga, de-cididos a continuar con ella adelante hasta obtener una completa satis

facción en sus exigencias. No se han vuelto a producir dis turbios; pero se teme que de un mo mento a otro se torne grave la si-tuación dado el estado de ánimo fle la mayoría de los huelguistas.

#### Zárate

#### Victimas de la avariela capitalista

Quemado vivo con agua hirvien-do en el w. c. del Frigorifico Smit-field, ha sido el niño Agustín Ri-cci, en momentos que se encontra-ba haciendo sus necesidades, por ha-ber pordido la mano de los hierros que evisten del reispo. er perdido la mano de los mestos ue existen dentro del mismo. Es de lamentar la falta de higio

Es de lamentar la muia de ingu-ne en que se encuentra eso ser-vicio, siendo el único que existe pa-ra el personal que pase de 1.000 al-mas. Están construídos al aire libre sin paredes. Una canaleta y unos ar-COS de hierro son los que prestan servicio en el cual hay un caño a vapor para que el obrero no per manezca estacionario allí.

Así mismo bay una casucha de material recién construída, para to-mar el número de chapa y los mi-nutos que permanece uno haciendo sus necesidades, para lo cual se pa-ga un empleado solamente para èso. ¿Por qué en lugar de hacer esa casucha de material, no construyeron un servicio para que asi no per ciera quemado dicho inocente? E bres, todos juntos, hacen sus necesidades.

Debemos de recordar que el año pasado se le mató el padre en el mismo establocimiento, cayendo de

una altura de 8 metros.

No le queda más a la pobre viuda, que lamentarse abatida por la pérdida del esposo y el híjo, sin te ner quién pueda darle una vengan-za y devolverles los 500 pesos miserables que le otorgaron cuando la muerte del esposo.

nuerte del esposo. ¿Olvidan o ignoran los señores Lord», de que hay una ley de los mil jornales? Yo creo que no. Va-ya el más inmundo escupitajo al rostro de esos sinvergüenzas que se has apropiado de los 7.500 pesos que le corresponden por ley a la pobre viu-

Llamamos la atención para que un abogado se haga cargo de la cau-sa, haciéndo e pagar cara las vidas sa, haciéndo e pagar cara de esas pobres víctimas. Carlos Molina.

#### En la casa Pacini

La huelga declarada en la crista leria del explotador Papini continua

pio. as circunstancias Las circunstancias excepcionales que hizo se declararan en huelga los operarios, motivadas por los conti-nuos abusos y malos tratos, el trabajo inhumano, el salario irrisorio y demás insolencias que se estilan en ese establecimiento, son suficientes para darle una clara noción a los obreros de que a lodo eso se le pondrá colo con enérgicas medidas

Los huolguistas permanecen unido y firmes, dispuestos a no reanudar el trabajo sino en condiciones de soet trabajo sino en condiciones de so-guridad, de respeto y de mejoras so-licitadas enc 1 Phiego de condiciones. Las necesidades porque atraviesa el burgués Papini lo inclinan a tin-

arreglo con los huelguistas, por lo quo éstos piden a los vidrieros de la república no traicionen el movi-

Solidaridad, compañeros l

#### A mis compañeros de explotación

Después do una tregua larga que hemos tenido que suspender la lucha entablada contra la prepoten-cia patronal de la Cristalería Rigo lleau, por haberse el enemigo repla gado en sus «trincheras», (emplean do los mismos términos guerreristas) al tener conocimiento de que quien al tonor conocimiento de que quiere buscar más asalariados para su ecjército», surgimos a la palestra, sacudiendo nuestra aparente inercia con el arma de la conciencia» por «fusil», dispuestos a la polea con el mismo ardor bélico de ayer y con mayores enseñanzas de la cestrategia» tomadas de la práctica tomadas de la práctica.

tomadas de la practica.

«No está muerto quién pelea», se ha dicho, y así decimos nosotros; que no crea Rigolfeau que nos ha matado por el hambre, pues, muchos per el periodo de la procesa de la practica del la practica de la pract o pocos aqui estamos, «centinelas» de SUS DAROS

Los vientos que hoy soplan, vie-nen de zonas hermanas de nuestro suelo, vienen de los camaradas vi drieros de la república, que se agi tan para asociarse como otrora nos agitamos y asociamos nosotros y para librar las mismas abatallas que nosotros hemos librado.

Un saludo entonces a estos valien-Un saludo entoncos a estos valten-tes compañeros, y un calerta» a los de acá, para que se apresten a la lucha si el enemigo como parece, sa-ca aunque más no sea, la cabeza de sus atrincheras» llonas de lodo, que nosotros en el llano estamos Un huelguista.

#### Los disidentes

Los primeros pasos están dados Los primeros pasos estan dados. Esperamos de los compañeros, que sabemos existen, pero aún no han hecho llegar su adiresión, que se ha-gan ver y oir si es que lestán con-formes con nuestra inicialiva. Lo reformes con nuestra iniciativa. Lo re-petiremos: es la de dar una hoja de propaganda para despertar las rebeldías necesarias, para con ellas poder dar al traste con nuestra mi-lenaria esclavitud. Y ello os para demostrar a los legalitarios, que la fi-bra de las ideas es la que mantiene latente los entusiasmos para la lucha reivindicadora, como para demos trar que existe en nuestro sér la in trar que existe en nuestro sér la tención de contribuir, apresurar orientar un movimiento que está la-tente en el ánimo de todos los que una pequeña brisa, pero que es po-tente y eficaz para avivar el fuego del descontento.

Esa brisa la podemos provocar si s que nos determinamos. Los que ya estamos somos pocos

y un solo compañoro respondió al lla mado, sabemos que hay muchos más, ¿qué esperan, compañeros?

Estamos a la especiativa. El Secretario.

#### Tabaqueros y empaquetadoras

En el salón «Mariano Moreno», tu-vo lugar el sábado 22 ppdo, 4a función y conferencia anunciada por la Sociedad General de Tabaqueros. Parece que los compañeros y compa ñeras se han dado exacta cuenta de que una gira de propaganda por las localidades del interior es de imprescindible necesidad. Parece que los hombres y mujeres más o menos conscientes, están acordes en que esta conscientes, estan acortes en que esta verano o a la mayor brevedad po-sible, debe ser deblegada la despó-tica Compañía Argentina de Tabacos y la no menos avara y despólica Corvecería Argentina Quilmes. Así lo demuestra el éxito obtenido en la demuestra el exito obtendo en la velada que a beneficio de dicha gira Qse ha celebrado. Ante una numerosa concurrencia de hombres y mujeros el cuadro «Alba» llevó a escena la comedia «Cara o cruz», la que agradó mucho a los especiadores, como lo demostraron aplaudiendo a los artis-tas; seguidamente la orquesta hizo scalir disos del pueblo, que para los quo lo comprendemos es una no-ta de entusiasmo y deseos de lucha. 'A'ponas algunas voces femeni-nas terminaban los últimos, jatrás,

atrási, se levantó el telén y apri-reció en el escenario nuestro com-pañero Rodolfo González Pachecon panero Modolfo González Pacheogy el que hizo uso de la palabra, dando la conferencia anunciada; la concurrencia, dió pruebas de interpretar los conceptos vertidos, co-ronando dicha conferencia con es-truendosos aplausos; después de esto el cuadro «Aurora», llevó a esce-na el juguete cómico titulado «El úl-timo mono».

Baste decir, que todos han sido aplaudidos con entusiasmo y que la concurrencia salió gratamente impre-sionada de esta velada que moral y materialmente fué todo un éxito.

#### A los trabajadores del puerto

Invitamos a todos los trabajadores Invitamos a todos los trabajadores del Puerto en general, a una conferencia gromial, que tendrá lugar el domingo 30, a las 3 de la tarde, en la plaza Colón, calles (Paseo Colón y Belgrano), y en que harán uso de la palabra varios trabajadores.

Un grupo de trabajadores.

#### La definitiva. A los zapateros

Hoy debemos dar, compañeros, la definitiva; dejar a un lado o a un rincón los castrados de una tenden-cia, para entrar de nuevo en la lucha de nuestras aspiraciones sociales, contra la sociedad presente y el Estado: hacia el comunismo anarquiyel

CO.

Imposible que nosotros, toteremper
el estado gremial establecido én la
actualidad, desde que se celebro el
IX Congreso. Son ya varias asambleas que sobre la reconsideración neas que some la reconsideración tratamos, para dar el golpe definitivo, y aun no nos hemos decidido; los compañeros que a eltas vamos hemos esperado, a tal extremo. La sociedad de R. O. Zapateros, en sua principios es enemiga de todo arbiticipios es enemiga de todo arbiticipio es enemiga de todo a traje y connumbios con los políti-cos, y es necesario que deslindemos posiciones definitivamente

Bsta ya de tanta transigencia con estos «tipos selectos» Debemos de decidiros para que la sociedad se adhiera a donde estaba: a la Fede-ración Obrera Regional Argentina, con la finalidad indiscutible: el comunismo anárquico.

El domineo, compañeros, debemos de dar la definiva, concurriendo a la calle Méjico 2070, a las 2 p. fn., y discutir con serenidad este impor-tante asunto.

Mateo Meseguer

#### Federación O. de calzados

Ouedan citados los miembros que componen el Consejo, para hoy viernes, a las 8 p. m., en su local social.

Oue nadie falte.

El Secretario.

# F.O.R.A. y F.O.L.B.

Reunidos ambos Consejos para tomar en consideración un manificato, que apareció hace días, en el cual se hacen responsables de ciertos he-chos, al Consejo Federal, y en par-ticular a uno de sus miembros, yl ticular a uno de sus miembros, y teniendo en cuenta que jamás debe ser denigrada la moralidad de uno solo de sus miembros, sin que repercuta en todos sus componentes. a fin de dejar perfectamente defini-do y en claro todo lo que hubiese de verdad en los cargos que se ha-

con, resuelven: Efectuar una asamblea pública manana sábado, a las 8.30 p. m., en el local de los Conductores de Ca-rros, Australia 1837; Comunicar a las sociedades de la

capital que podrán ser representadas por sus respectivas comisiones; E invitar especialmente a concurrir

E invitar especialmente a concurrir a esta reunión, a los compañeros Apolinario Barrera y José Sánchez, y a sus acusadores, Candido Tóranza, Cándido Mesquiriz, Roberto Delacroix, Luis Pérez Trigas y Sabino Laprida, a quienes directamente se les ha enviado nota en este sentido. Esta asamblea será pública, a fin de que el mayor número de compañoros posible queden interiorizados del asunto que motiva el acto y de

del asunto que motiva el acto y de las resoluciones que se lomen. Por el Consejo Federal:

Orlando Angel,

Secretario. Por el Consejo Local:

Juar Murlans, Secretario.

# Par la reorganización de un gremio

A los vidrieros do las fábricas de Almagro, Piaggio, Passini, Schia-vo, Benaglia (José), Papini, San-toro y d.a. Argentina». Compañeros:

Compañeros:
Es de urgento necesidad reflexionar sobre las pésimas condiciones morales y económicas en que nos vemos obligados a trabajar, demostrando eficazmente que no en vano nos lamamos hombres, con una lección severa que de por tierra con el ensoberbecimiento de los capitalistas. Ya no es sólo el descuento que dijeron nos harlan durante dos o tres meses, y que ya hace muchos más que lo afectián sino que michos más que lo afectián sino que michos más

jeron nos harian durante dos o tres meses, y que ya hace muchos más que lo diectúan, sino que viene a colmar la medida el robo más descarado: del trabajo que hacemos sustraen una cantidad que, como es de suponerse, no pagan, impidiéndonos el recuento del trabajo. Si alguno protesta le responde el burgués que lo ha guardado en el bolsillo y otras sandeces por el estillo. Todo esto es intolerable y está en nuestras manos el medio de evitarlo.

Los obreros somos la mayor fuer.

sandeces por el estito. Noto esto esta manos el medio de evitarlo.

Los obreros somos la mayor fuer. 2a: si nos decidiéranos a unirnos en una sociedad de resistencia, pricipalmente nosotros, los vidrieros, podríamos mejorar notablemente las condiciones en que vivimos con nuestra compañera y nuestros hijos, hambrientos y andrajosos. Pero la modorra se ha apoderado de todos y es un deber de solidaridad, sacudirla entrando a actuar de lleno por el ejercicio de nuestros derechos arbitrariamente conculcados.

Con objeto de impedir que siga consumánilose csa explotación desver gonzada sobre nuestro y a exíguo sa lario, reorganizando nuestro gremio en un ház poderoso y activo, llamamos a todos los vidrieros a la asamblea que se efectuará en el local del Fascio Rivoluzionario Italiano, Saavedra 1041, el domingo 30 de enero a las 4 p. m.

Compañeros: Creemos inoficioso repetir aquí los innumerables vejámenes que todos y cada uno de nosotros ha sufrido: la propia dignidad, uni da a las perentorias necesidades del momento deben ser el acciate más poderoso que nos impela a organi zamos. (Que el fracaso de una huel ga not quede como motivo de desmoralización, sino de estimolo!

Todos deben concurrir como un solo hombre a la asamblea del 30, en

Todos deben concurrir como un so-lo hombre a la asamblea del 30, en Saavedra 1041.

sauventa 1041. ¡Solo así conseguiremos un poco más de pan para nuestros hijos! ¡Unión y solidaridad!

#### Oficios varios de Oxdimes

Queda invitada la comisión a la remitón que se efectuará en el local y hora de costumbre mañana sábado.

### Bartolomé Mitre

Ponemos en conocimiento de los ronemos en conocimiento de los compañoros y de los trabajadores en genoral, que en la última reunión efectuada por los compañoros de esta localidad, se ha acordado dar por constituído definitivamente el «Comidado de la contra del contra de la contra del la contra del la contra del la contra de la contra de la contra de la contra del la contra del la contra de la contra del la contra

consituido definitivamente el «Comté pro Boicota a la Quilmes y Compañía Argentina de Tabacos.

Esta iniciativa fué puesta a la consideración de los camaradas, en una
de sus últimas rouniones, debido a
la grando y sentida necesidad que
pesa sobre la conciencia de los obreros del interior, por la indiferencia
hacia sus hermanos de la capital:
Los valientos trabajadores de la Corroccerta Quilmes y de la Comantín

Los valientos trabajadores de la Cer-vecería Quilmes y de la Compañía Argentina de Tabacos. El Comité de Bartolomé Mire, co-mo véis, puesto en su obra de alto humanitarismo, tiende a difundir la propaganda por los pueblos de Bar-tolomé Mitre, Sarmlento, Salto y Per-ramino.

correspondencia relacionada con este Comité, dirijase a nombre de P. Bedé Mandones, Circunvalación y Zapiola; (Bartolomé Mitre). El Comité.

# Unión Operarios de Lavaderos

¿Crecis que vuestros amos por su voluntad os darán lo que vosotros necesités para sostener vuestras vi-das tan torturadas? No lo espercis.

das fan torturadas? No lo espereia.

No es prociso ser pensador para
darse cuenta, que nuestra salvación
está en la solidaridad y en lla unión.

Si quereis hacer obra de buenos
obreros, si quereis ser considerados
por productores convencidos de vuestra fuerza, todos tenéis al deber de

# Librería "La Protesta"

### SURTIDO EN OBRAS DE:

Sociología - Filosofía - Teatro y Poesía

Folletos de propaganda-Revistas-Periódicos SELLOS DE GOMA =

No se atiende pedido que no venga acompañado de su importe.

# Catálogo gratis

incorporaros a la lucha, tanto hom- Panaderos de Chacabuco bres como mujeres, porque todos res-piramos el mismo ambiente de tira-nía y de esclavitud.

nía y de esclavitud.

Observad a vuestros amos como se ponen de común acuerdo para combatir la sociedad obrera, y tratan de dividirnos para tenernos más ungidos logrande con esto sus ambiciones usurpadoras.

Todos los obreros y todas las obreras que trabajan en los lavaderos, en estos antros donde se consume ránida y expondíanea nuestra vida to

en estos antros donde se consume rápida y expontánea nuestra vida, todos debéis concurrir a la sociedad a formar parte de ella.

Compañoros: quedáis lavitados para la reunión que tendrá hugar él domingo 30, a las 2 de la tarde, en nuestro local social Cochabamba número.

nuestro local social Cochabamba ni-mero 1268, para discutir la impor-tante orden del día: 1.o ¿Qué actitud debe tomar la so-ciedad con los obreros disidentes y los que quedaron sin trabajo en la última huelga?

2.0 Nombramiento de un cohrador. La Comisión.

#### Obreros delpuerto

La sociedad de R. O. del Puerto ha cambiado su secretaria al nuevo local que ocupará en adelante Irala número 1836.

Al mismo tiempo invitamos a los compañeros de toda la ribera, para que concurran a cooperar en la luconcurrant a cooperate et la cooperate cha que tenemos empeñada, y no dudamos que han de fortalecer su sociedad, baluarte en el cual siempre se han escudado los obreros cuando han necesitado conquistar algunas reivindicaciones.

# Oficios Varios de Berazategui

En conocimiento de que la casa Rigolleau ha despachado emisarios en busca de obreros vidrieros, con el fin de hacer funcionar nuevamente sus hornos, ponemos en conocimien-to de todos, que hay aquí, en Bera-zategui, un buen número de compa-ñeros suspendidos en el último movimiento, por lo que recomendamos que nadio venga a ésta sin antes entenderse con la sociedad Oficios Varios, donde estamos agremiados los obreros de la Cristalería Rigolleau. La Comisión

#### A los competeros de San Pedro

Camaradas: Se hace indispensable que nosotros, los trabajadores sam-pedrinos, hagamos oir también nues tras voces de protesta, por el inícuo fallo recaído en los presos de Be-

risso.

Seria conveniente, pues que se or ganizara un acto público, en la brevedad posible, y para esto es mester primero cambiar ideas tendientes a uniformar la acción que des arrollaremos con este obieto

Propongo la realización de una reu-nión, en la cual trataremos este asun-

to. Tenéis la palabra, compañeros. Alfredo Vailante.

Aparadores de calzade (Sección Israelita)

Comunicamos que næestra secreta-ria se ha trasladado al local de la calle Andes 460. Toda corresponden-cia debe ser dirigida a esta dirección.

#### Oficios Varios (Pompeya)

Ha trasladado su secretaria, a la calle Chilabert 1120. Dirijase toda la correspondencia a esa dirección, en adelante.

El Secretario.

Ponemos en conocimiento de las sociedades de Panaderos de la Región Argentina, que ha salido de esta localidad Mariano Díaz, de filinción «carnero», que durante 8 meses sa carnereado en la panadería de os socialistas, a pesar de estar boioteada por esta sociedad. ¡Ojo con il

El Secretario.

#### Oticios Varios de Piñeiro y Avellanede

En nuestra última asamblea gene an auestra ultima asamblea gene-ral celebrada el día 14 del corrien-te, se acordó por unanimidad hacer en todo lo posible, efectivo el boi-cot a la Compañía A' de Tabacos», creyendo de esta forma contribuir a defender los derechos de las obreras en huelga, para que en corto plazo vean coronado su triunfo.

### Funciones y conferencias

Obreros Ebanistas, se realizará una conferencia pro libertad de los pre-sos de Berisso, hoy viernes, en Boedo e Independencia, a las 8 p.

Harán uso de la palabra, varios

#### **Del Uruguay**

#### Contra la inquisición pelicial

La policía de la ciudad de Monevideo, en particular la sección de tevideo, en particular la sección de investigaciones, castiga y tortura a los delincuentes presuntos o efectivos, para arrancarles por la fuerza declaraciones arbitrarias o inciertas, valiéndose de la impunidad de sus cargos. La Cárcel Correccional y la Penitenciaria, tienen infinidad de víctimas que afirman y lo prueban en estos casos posible. Los jueces instructores se muestran indiferentes, cuando no abiertamente encubridores, cuando no abiertamente encubridores. La prensa toda se nieva a feuer en La prensa toda se niega a tener en cuenta las denuncias, sometiéndose a indicaciones policiales. Se pide la reproducción.

(De «La Batalla», Montevideo).

# NOTAS VARIAS

# Importante

La agrupación «A Prepararse», invita a todos los compañeros anarquistas para que hagan acto de presencia a la asamblea que ha convocado la F. O. R. A. 67 L. ft., en Australia 1837, para mañana sábado, a las flo a las

a las 8 p. m. t / Si los autores del manificato anónimo, que han dado lugar a esta asamblea, no concurren, nosotros ha-remos que se ventile la verdad.

Por la Agrupación, El Secretar

#### Personas buscadas

Se desea saber el paradero de Juan B. Reyes. Dirigirse a Francisco Ri-vello, calle Inclán 3053, capital.

Se desea saber el paradero de Ra-fael Borrás que salió para el cam-po, con dirección a Santa Rosa de Toay; lo busca su compañera Rosa Coguil. Dirigirse por carta a Berazate-gui, (F. C. S.), o a esta administra-ción.

# BOICOT A LOS PRODUCTOS DE LA CERVEZA QUILMES

Declarado en asamblea general de delegados de las sociedades obreras del país adheridas a la Federación Obrera Regional Argentina En sulidaridad son les obrares ou huelga sontra la amitefación de la seri

Cervezas QUILMES, MUNICH, BOCK, TUCMA

Se desea saber el paradero de Gerardo Jaspex, que en un tiempo trabajó en la fábrica de quesos de Zandilera, estación Fulton, F. C. S. Lobusca su hermana Manuela, Paseo Co-

#### Luz al pueblo

El Centro E. Sociales duz al Pue-blo», de Quilmes, invita a la asam-blea que mañana sábado, a la hora de costumbre, so realizará en casa del secrotario.

Se pide al compañero Ramón Estevez, haga acto de presencia.

El Secretario.

#### Fulgor"

Quedan citados sus componentes, para mañana sábado, a las 8.30/p. lm. Se ruega no faltar.

El Secretario.

#### F. de A. Anarquistas de la R. Argentina

Esta institución notifica a los com-Esta institución notifica a los compañeros y Centros obrevos, que nos proponemos hacer una activa campaña antielectoral, por medio de manificatos. Los que so interesan con nuestra iniciativa y quieran contribuir con su óbolo, deben hacerlo en la mayor brevedad posible, a fin de saber el tiraje que tenemos que hacer. La C. A. de esta sociedad, so reunirá el domingo 30, a la 1.30 p. m., en su local social, Directorio 519.

#### A. Actividad

Invita a todos sus adherentes a la reunión que se efectuará el próximo domingo, a las 8 p. m., en el local de costumbre. Se ruega puntual asistencia por asuntos a tratarse de ca-pital importancia.

El Secretario.

El Secretario.

#### CORREO

Hay cartas, para:

Luis Soto (certificada); Comité pro La Protesta» (muy urgente», Pedro Torres, Pierre Quiroule, Roque Suniza, Francisco Ali, José Treiga para Angel Gago, Miguel Capuano, Carlos Cueto, Juan López, Fulgencio Gménez, Floreal Alvarez, José López, Luisa M. Borda, Luis Fenero.

# Secretarías de las Sociedades

Adheridas á la F O. R. A Capital

Secretaria: AUSTRALIA 1837

Conductores de Carros
Obreros Tabaqueros y Ánexos
Pintores Unidos
Fundidores, Modelistas y Ánexos
Obreros Alpargateros
Albañiles y Anexos

Secretaria: LA PAZ 665

Obreros Panaderos

Electricistas y Anexos Obreros Mosaístas

Secretaria: MEJICO 2070

Maquinistas de Calzado Obreros Fideeros

Secretaria: SALCEDO 3544

Aserradures y Anexos

Obreros del Puerto

Secretaria: IRALA 1746

Idem de Frigorifico

SAAVEDRA 1041

F. de les A. Gráficas. Carpintenes y Anexes. Tabaqueros y Anexes. Carroneros y Anexes. Secret.: AMENABAR Y CONGRESO

Obreros Panaderos (Belgrano)

Secret .: AVELINO DIAZ Y DOBLAS

S. O. Varios de Nueva Pompeya

#### INTERIOR

Obreros Estibadores—Santa Lucía
Federación Obrera Entrerriana—Paran.6
Obreros Panaderos—Córdoba
Oficios Varios—Santa Fe
Obreros Panaderos—Tucumán
Oficios Varios—Berazategui
Obreros Panaderos—Chacabuco
Obreros Panaderos—Lincoln
Obreros Panaderos—Lincoln
Obreros Panaderos—La Plata
Obreros en Calzado—Rosario
Oficios Varios—Idem.
Sociedad 1.º de Mayo—Bell Ville
Oficios Varios—Idem
Oficios Varios—Idem Officios Varios—Idem
Obreros Panaderos—Quilmes
Oficios Varios—Idem
Obreros de Frigorífico—Zárate
Oficios Varios—Lanús y Talleres.
O. Panaderos y Repartidores — Talidíl
Obreros Panaderos. — Jumin.
Obreros Panaderos. — P. Alta.

# SOCIEDADES AUTONOMAS

Capital Secretaría: LAPRIDA 329 Obreros Escoberos
Secretaría: L'ARREA '758
Obreros Sastres
Secretaría: MEJICO 2070

Obreros Marmolistas

Secretaria: CERRITO 585

Cámara Sindical de Cocineros y Pass

Secretaria: SAENS PEÑA 1243

Obreros Cartoneros y Anexos

Secretaria: AGRELO 3653

Cortadores de Calzado Obreros Aparadores de Calzados

### INTERIOR

Sección Ferroviaria—San Cristóbai-Sección Ferroviaria—San Cristóbal-Idem, id.,—San Juan Idem, id.,—Mechita Idem, id.,—Santos Lugares Oficios Varios—Punta Aita Onión Obrera — San Pedro Oficios Varios—Santiago del Estero Obreros del Puerto—Rosario

Sociedades que pertenecieron a la F.
O. R. A. y que aún no se han prese
nunciado.

Obreros Panaderos—Mar del Plata Obreros Repartidores—Idem, id. Oficios Varios—Piñeyro

Sociedades que forman la Confederación y consideradas por la F. O. R. A. como autónomas a los efectos de la solidaridad.

Secretaria: OLAVARRIA 373

Federación Obrera Marítima

Secretaria: Méjico 2070

Federación Obrera Ferrocarrilera Federación Obrera refrocarti Obreros Ebanistas y Anexes Herreros de Obras y Anexos Escultores en Madera Mecánicos y Anexos Unión Chauffeurs

Secretaria: AGRELO 3659

Obreres Zamateros

Secretaria: GARIBALDI 1868

Obreros Caldereros Secretaria: BULNES 491

Unión Tapiceros

INTERIOR.

Obreros Panaderos—Chascomus
Federación Obrera—Río Gallegos
Constructores '3 Carruajes—Rosano
Ib-16 Obrera ir les Casteras